

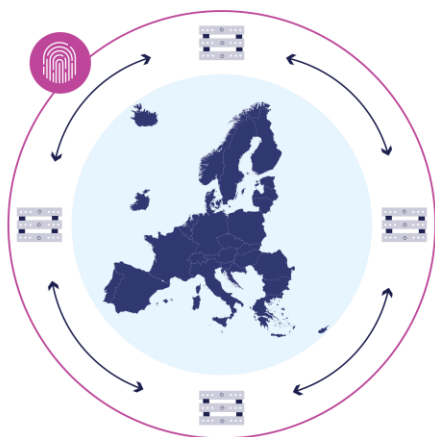
Irlannda



An Roinn Dlí agus Cirt,
Gnóthaí Baile agus Imirce
Department of Justice,
Home Affairs and Migration



KO POT-DAA ANNDUDE E EURODAC



FULA

➤ HOL KO WADI KE'BAT-MI NDEE DEFTERE NDEE?

Ada heba ndee deftere sabu ko dokke biyoometirik maa ina poti yetteede e laamu



Dokke biyoometirik firti ko nate kooli e natal maa.



Deedoo dokke, wonndede e bayaanuuji jowitiidi e mbaydi maa e bayaanuuji godfi jowitiidi heen, neldetee e lowre dokke Eurodac.

Hakkeeki maa e nder deedoo golle e ko daminaa e maa ina paamniree e nder deftere ndee.

➤ HOL KO WONI EURODAK?

Eurodac ko lowre Oropnaare, nde doo moobta e nde renndina bayaanuuji won e cate neddo naatoowo e leydeele EU+. Dee cate ina cifa no moyyi e nder ndee deftere kadi.

Ndee lowre huutortee ko e leydeele 31 de EU+ baawde huutoraade dokke maa e hebde bayaanuuji maa. So a yahii leydi EU+ ngodndi tawa a alaa yamiroore, tawa kadi ko dokke maa yettitaa, kala dokke maa de ndarnaa e Eurodac, laamuuji leydi ndii njiyat de Won e sahaaji, dokke maa ina kesditinee e bayaanuuji kesi.

➤ HOL KO WONI LEYDEELE EU+?

Jooni ada woni e Irlannda ngodndi ko leydi EU+.

Leydeele EU+ dee ko:



Leyde 27 Jeyaade e Dental Orop (EU): Ostiri, Belsik, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czechia, Denmark, Estooni, Finland, Farayse, Germany, Greece, Hungary, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Poland, Portugal, Republic of Ireland, Romaani, Slovakia, Slovenia, Espaañ, Siweden e



Leydeele 4 godfe: Iceland, Liechtenstein, Norway and Suwiis.

HOL KO WONI FAANDAARE EURODAC?

Eurodac ina jogii paandaale joyi mawde:

- ✔ ngam wallude leydeele EU+ ngam subaade hol leydi jogori yeewtaade dabbande ndeenka hakkunde leydeele
- ✔ ngam wallitaade yeewtaade eggugol eyamiroore e eggugol ngol alaa yamiroore e nder leydeele EU+
- ✔ ngam renndinnde bayaanuujii hakkunde laamuujii ngenndiiji e hadde bonanndeejii e ownugol
- ✔ ngam tabitinnde so sukaabe aroobe Orop ina mbaawi rewde e reeneede
- ✔ ngam tabitinnde wonde lowe Orop godde jogiide humpitooji ko fayti e gede ko wayi no dereeji wiisaaji ina ngolloo no haanirta.



HOL MO DOKKE MUM NDESAA E EURODAC?

Eurodac ina jogii dokke yimbe be ngonaa ngenndiyanke leydi EU+ be:

- ✔ dabbiraa ndeenka hakkunde leydeele
- ✔ tacci keeri leydi EU+ kadi alaa yamiroore
- ✔ jippinaama e leydi EU+ caggal nde be kisnaa e maayo
- ✔ ina njoodii e leydi EU+ kadi wonaa e laawol sariya
- ✔ arii e leydi EU+ rewruude e porogaraam kodki e naatgol neddankaagal EU walla porogaraam kodki ngenndi
- ✔ ndokkaama ndeenka wakkati seeda.

➤ HOL BAAW'DO YIYDE DOKKE AM?

Laamu ngenndi moolaare e nder leydi EU+ yettat dokke biyoometirik maa, nelda dum, hawtaade e dokke godde jowitiide heen, to Eurodac, kadi heba njeñtudi yeewndagol ngol.

Fedde EU Toppitiinde ko Fayti e Sariyaaji e Polis ngenndi ina mbaawi dabbude naatde e Eurodac ngam hadde, yiytude e widtude bonanndeeji mawdi e kadi ownugol. Be mbaawi yiylaade dokke maa e nder Eurodac.

! TEENTU'DUM! Laamu leydi maa waawataa hebde diin bayaanuuj.

➤ HOL KO WONI E WA'DEEDE SO MI SALIIMA ROKKUDE NATE KOOLI AM?



Sariya ina foti rokkude dokke biyoometirik maa.

Ina woodi dalillaaji teentudi ko wadi nate kooli maa ina njidaa. So tawii a dabbii moolaare, dum ko huunde haannde e nder laabi.

Dokke nate kooli ina mbaawi kadi wallude e yiytude tawtoraado galleeji tawaadi e leydeele EU+.

So tawii tiinde kooli maa bonnii, nate kooli maa yettee kadi e ko fayi arde.

So a bonnii nate kooli maa e anniya, batte bonde ina ngoodi.

Yeru, so a wadii dabbande mooleede, laawol ngol ina waawi dartineede.

So tawii laawol ngol dartinaama e haala maa, dūm firti ko a alaa e jogaade dabbowoo (yamoowo mooleede). A woppat dañde kala hakkeji jikkondirdi e ndeen darnde, jooni e ko fayi arde.

Laamu leydeele EU+ ina mbaawi huutoraade doole ngam hebde dokke biyoometirik maa. Be mbaawi kadi nanngude ma, won ko feere sakkitiinde, ngam anndude walla hoolkisaade ko ngonti-daa dūm.

So a saliima rokkude laamuuji leydi ndii nate kooli maa, wonat batte keertiide kadi.

Jabde rokkude laamuuji dii dokke de limtaade dee, ko huunde nde Ofis toppitiido ndeenka winndere ndee foti ittude dabbaaande maa ngam ndeenka winndere ndee.



HOL KO WONI HAKKEEJI AM KO FAYTI E DOKKE EURODAC AM?

Kala leydi EU+ ina jogii laamu toppitiingu kuutoragol dokke. Ada jogii hakke jikkondirde e gardiido dokke e gardotoodo dokke, naamndo-daa hebde dokke maa de ndesaa e Eurodac.

Ada waawi dabbude humpito maa feewnee so tawii ada sikki ko:

- ko laabtaani, ina haani feewniteede
- timmaani, ina haani hesditineede

Ada waawi dabbude yo bayaanuuji maa momtee, so tawii ada sikki ko noon

- naati e Eurodac ko woodaa e sariya.

Ada waawi hebde jikkondire hakkunde toppitiido dokke dee e gardotoodo ndeenka dokke dee e hello sakkitiingo ngo deftere ndee, tiitoonde mum ko **‘bayaanuuji goddi nafooji’**.

So ada yidi wullitaade no haanirta, ada waawi jikkondirde e njubbudi toppitiindi ngenndi ndii.

Odon mbaawi hebde jikkondiral e njubbudi toppitiindi ngenndi ndii e hello sakkitiingo ngo deftere ndee.

BAYAANUUJI GOT'DI NAFOOJI

BAYAANUUJI JOWITIIDI E JOKKONDIRAL BIRO GARDIIDO DOKKE

Les do'o ada waawi hebugo bayaanuuji dow no jokkirton e biro gardiido dokke e gardotoodo dokke ender leydi ndii.

gardiido dokke ina waawi humpitaade hol dokke maa keertiide kebtinaa e Eurodac. So tawii dokke maa keertiide dee ndesaaka no moyyi, ada waawi dabbude yo deen dokke peewnee.

So tawii ada sikki won e bayaanuuji maa kuutoraa ko wonaa no sariya yamiri, ada waawi dabbude diin bayaanuuji momtee kadi ada huutoroo bayaanuuji jokkondirdi les dii.

Jokkondiral hakkunde jom doole en ko: Biro toppitiido ko fayti e ndeenka hakkunde leydeele, 79-83 laawol les Mount, Dublin 2, D02 ND99 walla info@ipo.gov.ie

BAYAANUUJI KO FAYTI E HAKKEEJI NE'DDO JOGII'DO DOKKE

E nder ndii leydi, ada jogii diidoo hakkeji keertiidi ko fayti e huutoraade dokke maa.

Detaayuuji jowitiidi e hakkeji maa reende dokke ina tawee e Departemaa Ñaawooje, Gede Hom e Migraasiyon Politik Reende Dokke ina tawee e <https://assets.gov.ie/static/documents/departement-of-justice-data-protection-policy.pdf> Ada waawi jokkondirde e Ofis Departemaa Ñaawirde, Departemaa Dowlaaji A Eggugol e iimeel to: dataprotectioncompliance@justice.ie

BAYAANUUJI JOWITIIDI E JOKKONDIRAL E LAAMUUJI TOPPITIIDI NGENNDIIJI

Ada waawi huutoraade humpitooji gondi les dii, ngam jokkondirde e njubbudi toppitiindi ngenndi ndii e nder ndii leydi.

Ada waawi wullitaade no haanirta to njubbudi toppitiindi ngenndi ndii, so tawii ada sikki won e dokke maa kuutoraade wonaa e laawol sariya.

Jokkondiral Komisiyon toppitiido ko fayti e doosde ko: 6 Pembroke Row, Dublin 2, D02 X963 walla ada waawi jokkondirde e mabbe e internet to lowre ndee <https://forms.dataprotection.ie/contact>



An Roinn Dlí agus Cirt,
Gnóthaí Baile agus Imirce
Department of Justice,
Home Affairs and Migration

Ndee deftere ko ngam bayaanuui tan. Nde wadataa e hoore mayre hakkeeki walla farillaaji. Fedde Dental Orop ngam Moolaare (EUAA) rokkii ko burdi e ndee winndannde, e yellitaagol e waylude ndee deftere ko EUAA yamiri dūm tan ngam Leydeele Jeyaade e EU. EUAA jabataa hay batte walla tampere ngam laabal, loowdi, timmal, sariya walla nuundal bayaanuui gondi e ndee deftere, di Leydeele Jeyaade e EU walla kala jeyaade e leyde godde jogiide hakke. Alaa e EUAA walla kala e neddo golloowo e innde EUAA no waawi huutoraade humpitooji tawaadi e ndee deftere.

© Fedde Dental Orop ngam Moolaare, 2025